TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN VÂN HỒ
TỈNH SƠN LA

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 09/2020/HS-ST
Ngày 25- 11- 2020

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN VÂN HỒ, TỈNH SƠN LA

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Đèo Văn Quỳnh.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Tráng A Lứ.

2. Ông Mùi Văn Huấn.

-Thư ký phiên tòa: Bà Hà Phương Giang – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La.

-Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Trọng Hiệp - Kiểm sát viên.

Ngày 25 tháng 11 năm 2020 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 08/2020/TLST-HS ngày 22 tháng 10 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 13/2020/QĐXXST-HS ngày 12 tháng 11 năm 2020 đối với bị cáo:

Mùa Thị C; tên gọi khác: Không, sinh năm 1983 tại Yên Châu – Sơn La; Nơi cư trú: Bản KH, xã CX, huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La; nghề nghiệp: Trồng trọt; trình độ văn hoá: Không biết chữ; dân tộc: Mông; giới tính: Nữ; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Mùa A T và bà Thào Thị D; bị cáo có chồng là Phàng A T và 03 con; con lớn sinh năm 2004; con nhỏ sinh năm 2011.

Tiền án, tiền sự: Không.

Bị bắt giam giữ ngày 06/8/2020, hiện đang bị tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La. Có mặt.

Người phiên dịch: Ông Sồng A P, địa chỉ: Tiểu khu 10 thị trấn Mộc Châu, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 14 giờ 20 phút ngày 06/8/2020, thực hiện Lệnh khám xét khẩn cấp số 43 ngày 06/8/2020 của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Vân Hồ. Tổ công tác Công an huyện vân Hồ tiến hành khám xét khẩn cấp nhà của Phàng

A Tênh, sinh năm: 1983, địa chỉ: bản KH, xã CX, huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La. Tổ công tác yêu cầu Phàng A Tênh và vợ là Mùa Thị C có gì liên quan đến ma túy thì tự giác giao nộp. Mùa Thị C tự giác nộp 02 lọ nhựa mầu trắng, 01 lọ bên trong chứa 14 viên nén mầu hồng, 01 lọ bên trong đựng 10 gói nilon mầu xanh đều chứa chất bột mầu trắng ngà. Bị cáo khai nhận là hồng phiến và Heroine mua về để sử dụng. Tổ công tác đã lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, thu giữ, niêm phong vật chứng. Dẫn giải Mùa Thị C về trụ sở Công an huyện Vân Hồ làm rõ hành vi.

Cùng ngày Cơ quan CSĐT đã tiến hành bóc mở niêm phong, cân tịnh xác định khối lượng ma túy thu giữ của Mùa Thị C. Khối lượng 14 viên hồng phiến là 1,43 gam, kết quả giám định là ma túy loại *Methamphetamine;* Khối lượng 10 gói nilon chất bột màu trắng là 0,597 gam, kết quả giám định là ma túy loại Heroine.

Quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như sau:

Do bản thân là người nghiện ma túy, trước khi bị bắt khoảng hai tuần, C đã đi bộ đến khu vực giáp ranh Việt – Lào thuộc bản KH, xã CX, bị cáo gặp 01 người đàn ông dân tộc Mông không quen biết hỏi mua được 15 viên hồng phiến và 10 gói Heroine với giá 500.000đ, với mục đích để sử dụng và để làm cúng. Sau khi mua được ma túy, bị cáo đã sử dụng 01 viên hồng phiến, số ma túy còn lại bị cáo mang về nhà chia thành 02 lọ, 01 lọ đựng 14 viên hồng phiến, 01 lọ đựng 10 gói Heroine cất dấu dưới chiếu nơi C ngủ. Ngày 06/8/2020, khi C và chồng mình đang ở nhà thì có Tổ công tác Công an huyện Vân Hồ khám xét khẩn cấp phát hiện và bắt quả tang thu giữ toàn vật chứng nêu trên.

Từ những chứng cứ nêu trên, tại bản Cáo trạng số 90/CT-VKS ngày 21/10/2020 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La đã truy tố bị cáo Mùa Thị C về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy theo điểm i khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát huyện Vân Hồ giữ nguyên quyết định truy tố về tội danh và điều luật áp dụng như nội dung cáo trạng; qua phân tích, đánh giá tính chất mức độ nguy hiểm của hành vi phạm tội và nhân thân bị cáo đã đề nghị Hội đồng xét xử:

Tuyên bố bị cáo phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Áp dụng điểm i khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1, 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự: Xử phạt bị cáo Mùa Thị C từ 24 đến 30 tháng tù; đề nghị không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Về vật chứng vụ án: Đề nghị áp dụng các điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự, điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong, bên trong đựng vỏ gói niêm phong ban đầu; 02 lọ nhựa màu trắng; 0,92 gam Methamphetamine; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng 01 que thử ma túy đối với Mùa Thị C.

Về án phí hình sự: Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét miễn án phí cho bị cáo theo quy định của pháp luật.

Bị cáo nhất trí với nội dung cáo trạng đã truy tố và phát biểu quan điểm của Viện kiểm sát tại phiên tòa, không có tranh luận gì đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm vấn tranh tụng công khai tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Xét hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Vân Hồ, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Vân Hồ, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục, quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến và khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã được thực hiện trong vụ án đều hợp pháp.

[2] Xét hành vi phạm tội của bị cáo: Bị cáo Mùa Thị C là người có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, có nhận thức về hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy bị nhà nước cấm, nhưng do nghiện chất ma túy bị cáo đã cố ý tàng trữ 1,43 gam Methamphetamine và 0,597 gam Heroine. Căn cứ vào Điều 4 Cơng II Nghị định số 19/2018/NĐ-CP ngày 02/02/2018 của Chính phủ quy định về việc tổng khối lượng của các chất ma túy một số Điều của Bộ luật Hình sự thì tổng khối lượng của các chất ma túy bị cáo đã tàng trữ là 2,327 gam với mục đích để sử dụng đã vi phạm vào điểm i khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

Hành vi phạm tội của bị cáo được chứng minh bằng các chứng cứ sau:

- Tại phiên tòa bị cáo Mùa Thị C khai nhận hành vi phạm tội của mình như nội dung bản cáo trạng đã nêu. Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với lời khai của bị cáo tại Cơ quan điều tra cũng như tại phiên tòa và được chứng minh bằng các tài liệu chứng cứ sau:

- Biên bản bắt người phạm tội quả tang lập hồi 15 giờ 00 phút ngày 06/8/2020 tại Bản KH, xã CX, huyện Vân Hồ đối với Mùa Thị C cùng vật chứng thu giữ là 01 lọ đựng 14 viên hồng phiến và 01 lọ đựng 10 gói heroine.

- Biên bản niêm phong, câm tịnh, lấy mẫu giám định và niêm phong lại vật chứng lập hồi 20 giờ 05 phút ngày 06/8/2020 của Công an huyện Vân Hồ; Kết luận giám định số 1290 ngày 10/8/2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La kết luận: *"Mẫu gửi giám định ký hiệu C là ma túy, loại Methamphetamine, khối lượng của mẫu gửi giám định là 0,51 gam; mẫu gửi giám định ký hiệu C2, C4, C6, C8, C10, C12, C14, C16, C18, C20 đều là ma túy, loại Heroine, Tổng khối lượng của mẫu gửi giám định là 0,597 gam. Tổng*

khối lượng chất ma túy thu giữ được là 1,43 gam Methamphetamin và 0,597 gam Heroine. ”

Từ những chứng cứ nêu trên, Hội đồng xét xử có đủ căn cứ kết luận bị cáo Mùa Thị C phạm tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy theo điểm i khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự quy định, có khung hình phạt từ 01 năm đến 5 năm tù thuộc trường hợp nghiêm trọng.

[3] Xét tính chất mức độ hành vi phạm tội của bị cáo: Bị cáo phạm tội thuộc trường hợp nghiêm trọng, hành vi đó là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến chế độ độc quyền quản lý của Nhà nước về các chất ma túy, làm lây lan phát sinh các tệ nạn xã hội, gây mất trật tự an toàn xã hội tại địa phương. Vì vậy, cần lên một mức án tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo để cải tạo, giáo dục bị cáo trở thành người có ích cho xã hội.

[4] Xét về nhân thân và tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo tuy Ca có tiền án, tiền sự nhưng là đối tượng nghiện chất ma túy, bị cáo nhận thức được mọi hành vi liên quan đến ma túy đều bị Nhà nước nghiêm cấm nhưng bị cáo vẫn cố ý thực hiện chứng tỏ bị cáo coi thường pháp luật. Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm, cần xử lý nghiêm minh, cách ly bị cáo ra ngoài đời sống xã hội một thời gian là cần thiết, để cải tạo, giáo dục bị cáo và nhằm răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung, tuy nhiên khi lượng hình cần cân nhắc quá trình điều tra tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải nhận tội và bị cáo là người tộc thiểu số, cư trú ở vùng có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn hiểu biết pháp luật hạn chế là tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[5] Xét về hình phạt bổ sung (*phạt tiền*): Xét thấy qua xác minh bị cáo không có việc làm và thu nhập ổn định, là đối tượng nghiện chất ma túy, hoàn cảnh kinh tế gia đình khó khăn, không có tài sản riêng có giá trị, nên không áp dụng đối với bị cáo là phù hợp.

[6] Đối với một số vấn đề liên quan:

- Đối với người đàn ông dân tộc Mông không quen biết bán ma túy cho bị cáo tại khu vực giáp ranh biên giới Việt Nam – Lào thuộc bản KH, xã CX, huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La. Cơ quan điều tra không xác định được đối tượng cụ thể ngoài lời khai của bị cáo ra không có căn cứ nào khác, nên CQĐT không có căn cứ để xử lý là đúng quy định của pháp luật.

- Đối với Phàng A T (chồng bị cáo) khi thực hiện lệnh khám xét nhà về việc T mua bán trái phép chất ma túy, việc T mua bán ma túy và C tàng trữ ma túy không liên quan đến nhau do đó C không cùng đồng phạm với T, hiện Phàng A T đã bị khởi tố ở vụ án khác là có căn cứ đúng quy định của pháp luật.

[7] Về vật chứng của vụ án: 01 phong bì niêm phong, bên trong đựng vỏ gói niêm phong ban đầu; 02 lọ nhựa màu trắng; 0,92 gam Methamphetamine; 01

phong bì niêm phong bên trong đựng 01 que thử ma túy đối với Mùa Thị C, là vật cấm lưu hành và không giá trị sử dụng cần tịch thu tiêu hủy.

[8] Về án phí: Xét thấy bị cáo có hoàn cảnh kinh tế khó khăn thuộc dân tộc thiểu số, cư trú ở vùng có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn và tại phiên tòa bị cáo đề nghị HĐXX xin được miễn án phí nên cần miễn án phí cho bị cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ điểm i khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự;

1. Tuyên bố bị cáo Mùa Thị C phạm tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy.

Xử phạt bị cáo Mùa Thị C 24 (hai mươi bốn) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 06/8/2020.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

2. Về vật chứng vụ án:

Căn cứ các điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự, các điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy : 01 phong bì niêm phong, bên trong đựng vỏ gói niêm phong ban đầu; 02 lọ nhựa màu trắng; 0,92 gam Methamphetamine; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng 01 que thử ma túy đối với Mùa Thị C.

3. Về án phí: Căn cứ điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý, sử dụng án phí, lệ phí Tòa án: Miễn án phí cho bị cáo.

4. Về quyền kháng cáo: Bị cáo có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (25/11/2020).

Nơi nhận:
- Toà án ND tỉnh;
- VKSND huyện;
- Công an;
- Trại giam;
- THA hình sự;
- THA dân sự;
- Bị cáo;
- Sở Tư pháp;
- Lưu án văn;
- Lưu hồ sơ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Đèo Văn Quỳnh

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ		THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
Mùi Văn Huấn	**Tráng A Lứ**	**Đèo Văn Quỳnh**